

## Article VII

Est interdite toute propagande ou agitation faite soit oralement, soit par écrit, ou par toute autre méthode, ayant pour but de maintenir, de faire revivre ou de promouvoir l'esprit ou les institutions militaires ou nazies, ou bien de glorifier la guerre.

## Article VIII

Toute personne violant les présentes dispositions sera passible de poursuites pénales.

## Article IX

La présente loi entre en vigueur le premier Décembre 1945.

*Remarque.* — Temporairement, la présente loi ne s'applique pas, en ce qui concerne le port de l'uniforme et la discipline, aux anciens membres de la Wehrmacht qui attendent leur démobilisation ou qui sont employés par ou sous l'autorité d'un des Commandants des zones d'occupation, le Conseil de Contrôle en étant informé.

Fait à Berlin, le 30 Novembre 1945.

G. JOUKOV  
Maréchal de l'Union Soviétique

JOSEPH T. McNARNEY  
Général

B. L. MONTGOMERY  
Maréchal

P. KOENIG  
Général de Corps d'Armée

— 13 —

LOI № 9

*Saisie des biens appartenant à 17. G. Farben-  
industrie et contrôle des dits biens*

En vue de mettre fin à la menace que l'Allemagne a constituée pour ses voisins et pour la paix du monde, tenant compte du fait que 17. G. Farbenindustrie a sciemment et puissamment contribué à l'édification et au maintien du potentiel de guerre allemand, le Conseil de Contrôle édicte ce qui suit:

## Article I

Toutes les usines, tous les biens et avoirs de quelque nature qu'ils soient, sis en Allemagne, qui, au 8 Mai 1945 ou postérieurement, appartenaient à 17. G. Farbenindustrie AG. ou qui étaient contrôlés par cette société, sont saisis et le Conseil de Contrôle est investi, par la présente loi, de tous les droits y afférents.

## Article II

Dans le but de contrôler les usines, les biens et les avoirs confisqués ayant appartenu à 17. G. Farbenindustrie, il sera créé un Comité se com-

## Artikel VII

Schriftlich, mündlich oder anderweitig betriebene Propaganda oder Agitation, die darauf abzielt, militärischen oder nationalsozialistischen Geist oder derartige Einrichtungen zu erhalten, wieder ins Leben zu rufen oder zu fördern oder die die Verherrlichung des Krieges zum Gegenstand hat, ist verboten.

## Artikel VIII

Wer irgendeiner Bestimmung dieses Gesetzes zuwiderhandelt, setzt sich strafrechtlicher Verfolgung aus.

## Artikel IX

Dieses Gesetz tritt am 1. Dezember 1945 in Kraft.

*Bemerkung.* — Dieses Gesetz findet zeitweilig hinsichtlich des Tragens der Uniform und in bezug auf Disziplin keine Anwendung auf gewisse ehemalige Angehörige der deutschen Wehrmacht, die auf ihre endgültige Entlassung aus der Wehrmacht warten, sowie auf solche, die mit Kenntnis des Kontrollrates für die alliierten Zonenbefehlshaber oder in deren Aufträge tätig sind.

Ausgefertigt in Berlin, den 30. November 1945.

(Die in den drei offiziellen Sprachen abgefaßten Originaltexte dieses Gesetzes sind von G. Schukow, Marschall der Sowjetunion, Joseph T. McNarney, General, B. L. Montgomery, Feldmarschall, und P. Koenig, Armeekorps-General, unterzeichnet.)

— 13 —

GESETZ Nr. 9

*Beschlagnahme und Kontrolle des Vermögens  
der I. G. Farbenindustrie*

Um jede künftige Bedrohung seiner Nachbarn oder des Weltfriedens durch Deutschland unmöglich zu machen, und mit Rücksicht auf die Tatsache, daß die I. G. Farbenindustrie sich wissentlich und in hervorragendem Maße mit dem Ausbau und der Erhaltung des deutschen Kriegspotentials befaßt hat, erläßt der Kontrollrat das folgende Gesetz:

## Artikel I

Die gesamten in Deutschland gelegenen industriellen Anlagen, Vermögen und Vermögensbestandteile jeglicher Art, die am 8. Mai 1945 oder nach diesem Zeitpunkt im Eigentum oder unter der Kontrolle der I. G. Farbenindustrie AG. standen, sind hiermit beschlagnahmt, und alle diesbezüglichen Rechte gehen auf den Kontrollrat über.

## Artikel II

Zwecks Kontrolle der beschlagnahmten industriellen Anlagen, Vermögen und Vermögensbestandteile, die ehemals der I. G. Farbenindustrie